



CROWNE PLAZA®

ESTEPONA - COSTA DEL SOL



Viene cada año y vendrá siempre. La Navidad nos trae recuerdos y costumbres entrañables de celebraciones en familia. En el Hotel Crowne Plaza - Costa del Sol, el espíritu de la Navidad nos invade y queremos compartirlo con todos nuestros huéspedes. Sigamos viviendo la Navidad como algo mágico....

It comes every year and always will. Christmas brings us beloved memories and customs of family celebrations. At the Crowne Plaza - Costa del Sol hotel we are invaded with the spirit of Christmas and we want to share it with all our clients. Let Christmas continue to be the most magical holiday...

Crowne Plaza Estepona - Costa del Sol
Urb. Benamara, Avda. Dos Hermanas, Ctra N340, Km 168
29680 Estepona, Málaga
Tel: 0034 951 055 500 Fax: 0034 951 055 520
E-mail: reservations@cpestepona.com
Web: www.cpestepona.com



CROWNE PLAZA®

ESTEPONA - COSTA DEL SOL

24 de Diciembre- Cena de Nochebuena
December 24th - Christmas Eve Dinner

CÓCTEL DE BIENVENIDA / WELCOME COCKTAIL

20:00 - 21:00

CANAPÉS

Mousse de salmón sobre crostinis / Salmon Mousse Crostini
Crema de hígado con confitura de tomates / Liver cream with Tomato confiture
Queso feta con tapenade de aceitunas Kalamata / Kalamata olive tapenade on feta cheese
Mini Kebab de cordero con crema de sésamo / Mini lamb Kebab with sesame cream

MENU

Terrina de queso Labneh con pimientos ahumados y mousse de berenjena
Labneh cheese terrine with smoked peppers and aubergine mousse

Crujiente de buey de mar con gambas gratinadas y salsa de hierbas y lima.
Crispy great crab and shrimps au gratin on herbs and lime sauce

Crema de setas con huevos de codorniz y almendras tostadas.
Mushroom cream with quail eggs and roasted almonds

Roulade de pavo rellena de frutos secos y manzana, con salsa de romero y risotto de trufa negra.
Turkey roulade stuffed with dried fruit & apple on rosemary sauce and Périgord truffle risotto

Buffet de postres tradicionales Crowne Plaza
Buffet of Traditional Crowne Plaza Desserts

VINOS / WINES

Tercer Motivo D.O. Bierzo (Tinto / Red)
Viña Sanzo Verdejo D.O. Rueda (Blanco / White)
Cava Roger de Flor D.O. Cava
Agua mineral / Mineral water

Precio / Price:

100 € por persona, 8% IVA incluido / per person, 8% VAT included

Crowne Plaza Estepona - Costa del Sol
Urb. Benamara, Avda. Dos Hermanas, Ctra N340, Km 168
29680 Estepona, Málaga
Tel: 0034 951 055 500 Fax: 0034 951 055 520
E-mail: reservations@cpestepona.com
Web: www.cpestepona.com



CROWNE PLAZA®

ESTEPONA - COSTA DEL SOL

Hora de Servicio:

La velada comenzará con un cóctel de bienvenida a partir de las 20:00 horas y como punto de encuentro le sugerimos nuestro Lobby Bar "La Estanza". Le invitamos a sentarse en su mesa a las 21:00 horas y esperamos que disfruten de nuestra magnífica Cena de Nochebuena.

Música:

La velada será amenizada por nuestro pianista.

Reservas:

Para efectuar su reserva le pedimos el prepagó del importe total de su mesa. El prepagó se puede efectuar con su tarjeta de crédito, para ello sólo necesita rellenar el Formulario de Reserva y firmarlo autorizándonos a efectuar el cargo.

Cancelaciones:

Para cancelaciones efectuadas antes del día 10 de Diciembre le devolveremos el 100% de su depósito. Para cancelaciones efectuadas entre el 10 y el 15 de Diciembre le devolveremos solo el 50% de su depósito. No habrá devolución para las cancelaciones recibidas después del día 15 de Diciembre.

Serving Time:

The evening will commence with a welcome cocktail as off 20:00 hours and as a Meeting Point we suggest our Lobby Bar "La Estanza". We invite you to sit down at your table as off 21:00 hours and hope you enjoy our magnificent Christmas Eve Dinner.

Music:

Entertainment will be provided by our pianist

Reservations:

In order to make your reservation we kindly ask you to prepay the total sum of your table. The prepayment can be made with your credit card. For this we only ask you to fill out the Reservation Sheet and sign it so as to authorise us to make the charge.

Cancellations:

For cancellations that are made before the 10th of December we will return to you 100% of your deposit. For cancellations made between the 10th and the 15th of December, only 50% of your deposit will be refunded. There will be no refund for cancellations received after the 15th of December.

Crowne Plaza Estepona - Costa del Sol
Urb. Benamara, Avda. Dos Hermanas, Ctra N340, Km 168
29680 Estepona, Málaga
Tel: 0034 951 055 500 Fax: 0034 951 055 520
E-mail: reservations@cpestepona.com
Web: www.cpestepona.com



CROWNE PLAZA®

ESTEPONA - COSTA DEL SOL

25 de Diciembre- Buffet de Navidad

Disfruten el día de Navidad rodeados por sus seres más queridos en nuestro Hotel, donde nuestro Chef les ofrecerá la degustación de un exquisito Buffet Navideño elaborado con el cariño y la atención que este día merece.

December 25th - Christmas day Buffet Lunch

Enjoy Christmas Day with your loved ones in our Hotel, where our Chef will offer you to sample our delicious Christmas Buffet prepared with the love and attention this day deserves.

13:30 – 15:30

Ensaladas variadas

Variety of Salads

Pinchos de mariscos

Seafood Skewers

Wellington de pollo

Chicken Wellington

Filete de lubina en salsa duquesa

Sea bass fillet on Duchesse sauce

Solomillo de ternera a la parrilla en salsa Carbernet y tomillo fresco

Grilled Veal tenderloin on Carbernet Sauce & fresh rosemary

Cuscús con albóndigas de cordero y calabaza caramelizada

Couscous with lamb rissole and caramelised pumpkin

**

Mesa dulce de postres caseros

Delicious home-made desserts

Vinos / Wines

Nubiana Tinto D.O Valle de Cinca (Red)

Nubiana Blanco D.O. Valle de Cinca (White)

Cava Can Quetu Brut D.O. Cava

Precio / Price:

90 € por persona, 8% IVA incluido / per person, 8% VAT included

Crowne Plaza Estepona - Costa del Sol
Urb. Benamara, Avda. Dos Hermanas, Ctra N340, Km 168
29680 Estepona, Málaga
Tel: 0034 951 055 500 Fax: 0034 951 055 520
E-mail: reservations@cpestepona.com
Web: www.cpestepona.com



CROWNE PLAZA®

ESTEPONA - COSTA DEL SOL

Hora de Servicio:

El Buffet comenzará a partir de las 13:30 horas y como punto de encuentro le sugerimos nuestro Lobby Bar “La Estanza”. Le invitamos a sentarse en su mesa a partir de las 13:30 horas con un cóctel de bienvenida y esperamos que disfruten de nuestro magnífico Buffet de Navidad..

Música:

El Buffet será amenizado por nuestro pianista.

Reservas:

Para efectuar su reserva le pedimos el prepagó del importe total de su mesa. El prepagó se puede efectuar con su tarjeta de crédito, para ello sólo necesita rellenar el Formulario de Reserva y firmarlo autorizándonos a efectuar el cargo.

Cancelaciones:

Para cancelaciones efectuadas antes del día 10 de Diciembre le devolveremos el 100% de su depósito. Para cancelaciones efectuadas entre el 10 y el 15 de Diciembre le devolveremos solo el 50% de su depósito. No habrá devolución para las cancelaciones recibidas después del día 15 de Diciembre.

Serving Time:

The lunch will commence as off 13:30 hours and as a Meeting Point we suggest our Lobby Bar “La Estanza”. We invite you to sit down at your table as off 13:30 hours with a Welcome cocktail and hope you enjoy our magnificent Christmas Day Buffet Lunch.

Music:

Entertainment will be provided by our pianist

Reservations:

In order to make your reservation we kindly ask you to prepay the total sum of your table. The prepayment can be made with your credit card. For this we only ask you to fill out the Reservation Sheet and sign it so as to authorise us to make the charge.

Cancellations:

For cancellations that are made before the 10th of December we will return to you 100% of your deposit. For cancellations made between the 10th and the 15th of December, only 50% of your deposit will be refunded. There will be no refund for cancellations received after the 15th of December.

Crowne Plaza Estepona - Costa del Sol
Urb. Benamara, Avda. Dos Hermanas, Ctra N340, Km 168
29680 Estepona, Málaga
Tel: 0034 951 055 500 Fax: 0034 951 055 520
E-mail: reservations@cpestepona.com
Web: www.cpestepona.com



CROWNE PLAZA®

ESTEPONA - COSTA DEL SOL

31 de Diciembre- Cena de Gala y Fiesta de Nochevieja

Cuando suenen las doce campanadas cierre los ojos y pida un deseo al año Nuevo. A esa hora todo el Equipo del Crowne Plaza Estepona – Costa del Sol hotel hará lo mismo. Nuestro deseo: que el de todos ustedes se haga realidad. ¡Próspero Año Nuevo!

December 31st - New Year's Eve Gala Dinner & Party

When the clock strikes twelve times, close your eyes and make a wish for the New Year. At the same time, all the Staff of the Crowne Plaza Estepona – Costa del Sol hotel will do the same. Our wish: that your wishes come true. We wish you a Happy New Year!

CÓCTEL DE BIENVENIDA / WELCOME COCKTAIL

20:30 - 21:30

*Dátiles Rellenos de Cordero / Date filled with Lamb
Cucharitas de Carpaccio / Carpaccio on trendy apéro spoon
Crema de Apio y Brandy / Celery and Brandy Cream
Crostinis de Anchoas y Tapenade de Pimientos / Anchovy crostini & pepper tapenade*

MENU GALA FIN DE AÑO NEW YEAR'S EVE GALA DINNER

*Ceviche de salmón sobre frutas frescas y crema de granate.
Salmon Ceviche on fresh fruit and grenade cream

*Crema de tomates secos con ñoquis fritos y pesto.
Sun-dried tomato cream with fried gnocchi & pesto

*Pechuga de pato ahumado con crema de roquefort y lichis.
Smoked duck fillet on Roquefort cream & litchis

*Tournedó de buey con foie gras, puré de castañas y salsa de Oporto.
Beef Tournedo with Foie gras, chestnut mousse and Au Porto sauce

*Mousse de Halva en lecho de Kadaif y miel.
Halva Mousse on a bed of Kadaif & honey*

Vinos / Wines

Arte de Vivir D.O. Ribera del Duero (Red)

Pionero Mundi D.O. Rias Baixas (White)

Cava Jaume Serra Brut D.O. Cava

Precio / Price:

169 € por persona, 8% IVA incluido / per person, 8% VAT included

Crowne Plaza Estepona - Costa del Sol
Urb. Benamara, Avda. Dos Hermanas, Ctra N340, Km 168
29680 Estepona, Málaga
Tel: 0034 951 055 500 Fax: 0034 951 055 520
E-mail: reservations@cpestepona.com
Web: www.cpestepona.com



CROWNE PLAZA®

ESTEPONA - COSTA DEL SOL



Las 12 Uvas de la Suerte

Terminamos la cena y el año con las famosas uvas de la suerte. La tradición familiar en España, que se remonta a más de 100 años, consiste en comerse una uva con cada campanada que da el reloj antes de las 12 de la noche del día 31 de Diciembre de cada año. Según la costumbre, el que consiga comerse las 12 uvas al compás de las campanadas, tendrá un año próspero, colmado de riquezas y amor. ¡Bienvenidos al año 2012!

The 12 Lucky Grapes

Dinner is over and we finish the year with the famous 12 lucky grapes. This family tradition in Spain, which goes back more than a hundred years, consists in eating a grape with every clock strike at midnight on the 31st of December of each year. According to the costume everyone who eats all of the 12 grapes, one with each of the clock's strikes, will have a prosperous and a loved filled year. Welcome to 2012!

Crowne Plaza Estepona - Costa del Sol
Urb. Benamara, Avda. Dos Hermanas, Ctra N340, Km 168
29680 Estepona, Málaga
Tel: 0034 951 055 500 Fax: 0034 951 055 520
E-mail: reservations@cpestepona.com
Web: www.cpestepona.com



CROWNE PLAZA®

ESTEPONA - COSTA DEL SOL

Hora de Servicio:

La velada comenzará con un cóctel de bienvenida a partir de las 20:30 horas y como punto de encuentro le sugerimos nuestro Lobby Bar "La Estanza". Le invitamos a sentarse en su mesa a las 21:30 horas y esperamos que disfruten de nuestra magnífica Cena de Gala y Fiesta de Fin de Año.

Barra Libre:

Ofreciendo bebidas alcohólicas nacionales desde media noche hasta las 03:00 de la madrugada.

Música:

La velada será amenizada por el quinteto "Boogie Band" que ofrecerá música en vivo desde: Soul, Lounge, Disco y música Funk de los años 70.

Reservas:

Para efectuar su reserva le pedimos el prepagó del importe total de su mesa. El prepagó se puede efectuar con su tarjeta de crédito, para ello sólo necesita rellenar el Formulario de Reserva y firmarlo autorizándonos a efectuar el cargo.

Cancelaciones:

Para cancelaciones efectuadas antes del día 15 de Diciembre le devolveremos el 100% de su depósito. No habrá devolución para las cancelaciones recibidas después del día 15 de Diciembre.

Serving Time:

The evening will commence with a Welcome Cocktail as of 20:30 hours and as a Meeting Point we suggest our Lobby Bar "La Estanza". We invite you to sit down at your table at 21:30 hours and hope you enjoy our magnificent New Year's Eve Gala Dinner & Party.

Open Bar:

Including National Spirits from midnight until 03:00 hours in the morning.

Music:

Entertainment will be provided by the quintet "Boogie Band" offering live music varying from Soul & Lounge to Disco and Funk music from the 70's.

Reservations:

In order to make your reservation we kindly ask you to prepay the total sum of your table. The prepayment can be made with your credit card. For this we only ask you to fill out the Reservation Sheet and sign it so as to authorise us to make the charge.

Cancellations:

For cancellations that are made before the 15th of December we will return to you 100% of your deposit. There will be no refund for cancellations received after the 15th of December.

Crowne Plaza Estepona - Costa del Sol
Urb. Benamara, Avda. Dos Hermanas, Ctra N340, Km 168
29680 Estepona, Málaga
Tel: 0034 951 055 500 Fax: 0034 951 055 520
E-mail: reservations@cpestepona.com
Web: www.cpestepona.com



CROWNE PLAZA®

ESTEPONA - COSTA DEL SOL

1 de Enero 2012 - Brunch de Año Nuevo

Disfruten del Brunch de Año Nuevo en el Hotel Crowne Plaza – Costa del Sol.

January 1st 2012 - New Years Day Brunch

Enjoy the Hair of the Dog Day Brunch in the Crowne Plaza – Costa del Sol hotel.

BRUNCH

11:30 – 15:00

Ensaladas variadas

Variety of Salads

Salmón en salsa Satay.

Salmon in Satay Sauce

Pierna de cordero al horno.

Oven-cooked Gigot

Lomo de ternera con salsa de 4 pimientos.

Loin of veal with 4 pepper sauce

Magret de pato con salsa de miel y naranja.

Duck Magret in orange-honey sauce

Brochetas de pollo y vegetales con salsa de cilantro y jengibre.

Chicken & Vegetable Skewers in cilantro- ginger sauce

**

Mesa dulce de postres caseros

Delicious home-made desserts

Precio / Price:

79 € por persona, 8% IVA incluido / per person, 8% VAT included

Crowne Plaza Estepona - Costa del Sol
Urb. Benamara, Avda. Dos Hermanas, Ctra N340, Km 168
29680 Estepona, Málaga
Tel: 0034 951 055 500 Fax: 0034 951 055 520
E-mail: reservations@cpestepona.com
Web: www.cpestepona.com



CROWNE PLAZA®

ESTEPONA - COSTA DEL SOL

Hora de Servicio:

El Brunch comenzará a partir de las 11:30 horas y como punto de encuentro le sugerimos nuestro Lobby Bar “La Estanza”. Le invitamos a sentarse en su mesa a partir de las 11:30 horas con una Copa de Cava de Bienvenida y esperamos que disfruten de nuestro delicioso Brunch.

Música:

El Brunch será amenizado por nuestro pianista.

Reservas:

Para efectuar su reserva le pedimos el prepagado del importe total de su mesa. El prepagado se puede efectuar con su tarjeta de crédito, para ello sólo necesita rellenar el Formulario de Reserva y firmarlo autorizándonos a efectuar el cargo.

Cancelaciones:

Para cancelaciones efectuadas antes del día 10 de Diciembre le devolveremos el 100% de su depósito. Para cancelaciones efectuadas entre el 10 y el 15 de Diciembre le devolveremos solo el 50% de su depósito. No habrá devolución para las cancelaciones recibidas después del día 15 de Diciembre.

Serving Time:

The Brunch will commence as off 11:30 hours and as a Meeting Point we suggest our Lobby Bar “La Estanza”. We invite you to sit down at your table as off 11:30 hours with a Welcome Glass of Spanish Cava and hope you enjoy our delicious New Year’s Day Brunch.

Music:

Entertainment will be provided by our pianist

Reservations:

In order to make your reservation we kindly ask you to prepay the total sum of your table. The prepayment can be made with your credit card. For this we only ask you to fill out the Reservation Sheet and sign it so as to authorise us to make the charge.

Cancellations:

For cancellations that are made before the 10th of December we will return to you 100% of your deposit. For cancellations made between the 10th and the 15th of December, only 50% of your deposit will be refunded. There will be no refund for cancellations received after the 15th of December.

Crowne Plaza Estepona - Costa del Sol
Urb. Benamara, Avda. Dos Hermanas, Ctra N340, Km 168
29680 Estepona, Málaga
Tel: 0034 951 055 500 Fax: 0034 951 055 520
E-mail: reservations@cpestepona.com
Web: www.cpestepona.com



CROWNE PLAZA®

ESTEPONA - COSTA DEL SOL

A la Carte

Menú para niños 2-12 años

Children's menu 2-12 years

ENTRANTES / STARTERS

Mini hamburguesa / Mini hamburger

Escalope de pollo / Chicken escalope

Alitas de pollo / Chicken wings

PLATO PRINCIPAL / MAIN COURSE

Espagueti boloñesa / Spaghetti bolognaise

Pizza Napolitana / Pizza Napolitana

Pollo a la parilla con patatas al horno / Grilled chicken with oven backed potatoes

POSTRES / DESSERTS

2 bolas de helado / 2 balls of ice cream

Tarta de queso / Cheese cake

Tarta de manzana con helado / Apple pie with ice cream

Refrescos & agua mineral incluido

Soft drinks & mineral water included

Precio / Price:

35 € por niño, 8% IVA incluido / per child, 8% VAT included

Crowne Plaza Estepona - Costa del Sol
Urb. Benamara, Avda. Dos Hermanas, Ctra N340, Km 168
29680 Estepona, Málaga
Tel: 0034 951 055 500 Fax: 0034 951 055 520
E-mail: reservations@cpestepona.com
Web: www.cpestepona.com



CROWNE PLAZA®

ESTEPONA - COSTA DEL SOL



Formulario de Reserva

Reserva a nombre de: _____

Mesa para : ___ adultos & ___ niños.

.....

Autorización Tarjeta de Crédito

Yo, _____ autorizo al Hotel Crowne Plaza Estepona – Costa del Sol a
(Portador Tarjeta de Crédito)

utilizar mi tarjeta de crédito para el prepagado total de las siguientes reservas de mesa como especificado más abajo:

(Por favor marque una o más opciones)

- 24 de Diciembre 2011 – Cena de Nochebuena
- 25 de Diciembre 2011 – Buffet de Navidad
- 31 de Diciembre 2011 – Cena de Gala Fin de Año & Fiesta
- 1 de Enero 2012 - Brunch de Año Nuevo

POR FAVOR HÁGANOS LLEGAR UNA FOTOCOPIA DE AMBAS CARAS DE SU TARJETA DE CRÉDITO Y DE SU D.N.I.

Imprima claramente la siguiente información:

Nombre Tarjeta de Credito: _____

Fecha caducidad tarjeta: _____

Nombre del Titular: _____

Dirección del Titular: _____

Número Teléfono del Titular: _____ **Trabajo:** _____

Número Fax del Titular: _____

Firma del Titular: _____ **Fecha:** _____

Crowne Plaza Estepona - Costa del Sol
Urb. Benamara, Avda. Dos Hermanas, Ctra N340, Km 168
29680 Estepona, Málaga
Tel: 0034 951 055 500 Fax: 0034 951 055 520
E-mail: reservations@cpestepona.com
Web: www.cpestepona.com



CROWNE PLAZA®

ESTEPONA - COSTA DEL SOL



Reservation Sheet

Party Name: _____

Table for : ____ adults & ____ children.

.....
Credit Card Authorization

I, _____ hereby authorize the Crowne Plaza Estepona – Costa del Sol
(Credit Cardholder, Print)

to use my credit card for the full prepayment of the following dinner events as specified below:

(Please check one, or more of the following)

- 24th of December, 2011 – Christmas Eve Dinner
- 25th of December, 2011 – Christmas Day Buffet Lunch
- 31st of December, 2011 – New Years Eve Gala Dinner & Party
- 1st of January, 2012 - New Years Day / Hair of the Dog Day Brunch

PLEASE PROVIDE A CLEAR COPY- FRONT AND BACK OF YOUR CREDIT CARD AND COPY OF ONE FORM OF PHOTO ID SUCH AS PASSPORT.

Print clearly the following information:

Credit Card Name: _____

Credit Number Expiration Date: _____

Name of Cardholder: _____

Address of Cardholder: _____

Telephone Number of Cardholder: _____ **Work Phone:** _____

Fax Number of Cardholder: _____

Signature of Cardholder: _____ **Date:** _____

Crowne Plaza Estepona - Costa del Sol
Urb. Benamara, Avda. Dos Hermanas, Ctra N340, Km 168
29680 Estepona, Málaga
Tel: 0034 951 055 500 Fax: 0034 951 055 520
E-mail: reservations@cpestepona.com
Web: www.cpestepona.com